**VẮC-XIN NGỪA COVID-19**

CÁC CÂU HỎI VÀ LO NGẠI THƯỜNG GẶP

Những loại vắc-xin ngừa COVID-19 là gì và chúng hoạt động như thế nào?

Hiện tại, có ba loại vắc-xin được chấp thuận, của các công ty Pfizer, Moderna và Johnson & Johnson. Những loại có sẵn cho quý vị sẽ phụ thuộc vào nguồn cung cấp tổng thể và địa điểm chủng ngừa. Vắc-xin củ Pfizer và Moderna hoạt động giống nhau. Cả hai chỉ chứa một chút ít vi-rút, nhưng không phải toàn bộ. Chủng ngừa sẽ giúp cơ thể quý vị nhận biết và tiêu diệt vi-rút đó. Vắc-xin của Pfizer và Moderna đều yêu cầu phải tiêm hai liều.

Vắc-xin của Johnson & Johnson khác hơn. Vắc-xin đó dùng một loại vi-rút cảm lạnh thông thường đã chết để lấy một phần nhỏ của vi-rút COVID-19 tiêm vào cơ thể quý vị. Quý vị chỉ cần tiêm một liều thôi. Vắc-xin của Johnson & Johnson không bảo vệ tốt nhất trong các trường hợp nhiễm COVID-19 nhẹ, nhưng nó sẽ bảo vệ tốt nhất để chống lại bệnh nặng.

Các tác dụng phụ của vắc-xin ngừa COVID-19 là gì?

Quý vị có thể bị đau một tí ở vùng được tiêm. Quý vị cũng có thể bị mệt, sốt và nhức đầu hoặc đau nhức toàn thân. Những tác dụng phụ đều tốt! Vì cơ thể của quý vị đang được miễn dịch. Rất hiếm khi có người bị dị ứng với vắc-xin ngay sau khi tiêm. Đó là lý do tại sao bệnh nhân phải đợi 15-30 phút sau khi tiêm vắc-xin.

**Làm thế nào để có loại vắc-xin an toàn nhanh như vậy?**

Có ba lý do chính. Thứ nhất, vì các nhà khoa học đã nghiên cứu coronavirus trong nhiều năm. Thứ hai, vì đại dịch bùng phát, các nhà khoa học trên toàn thế giới đã hợp tác với nhau để tìm ra vắc-xin. Và thứ ba, Hoa Kỳ đã trả cho các công ty chế thuốc trên 12 tỷ đô la. Số tiền đó đã trả cho tất cả các bước để tạo ra thuốc mới.

Tiêm vắc-xin ngừa COVID-19 có ảnh hưởng gì đến tình trạng nhập cư của tôi không?

Tất cả mọi người nên tiêm ngừa, kể cả những người nhập cư, bất kể tình trạng của họ. Tiêm vắc-xin sẽ không ảnh hưởng gì đến việc nhập cư. Quý vị sẽ không bị kết tội gánh nặng của xã hội. Luật pháp yêu cầu các nhà cung cấp dịch vụ chăm sóc y tế phải giữ bí mật thông tin của bệnh nhân.

Ai sẽ trả tiền cho vắc-xin COVID-19? Nếu tôi không có bảo hiểm thì sao?

Không có ai phải trả tiền cho vắc-xin ngừa COVID-19. Vắc-xin là miễn phí dù quý vị có bảo hiểm tư nhân, Medicaid, hay không có bảo hiểm.

Vắc-xin có gì bên trong để theo dõi hoặc kiểm soát mọi người không?

Vắc-xin không ở trong cơ thể của quý vị, vì vậy không có gì ở trong đó theo dõi hoặc kiểm soát quý vị. Tiêm vắc-xin giúp cơ thể quý vị nhận biết và tiêu diệt vi-rút đó. Trong quá trình đó, mọi thứ trong vắc-xin đều bị phân hủy. Để bảo đảm mọi người đều khỏe mạnh, tiểu bang Massachusetts theo dõi những người đi tiêm ngừa. Theo luật, chỉ có các bên cung cấp dịch vụ chăm sóc y tế và các viên chức y tế mới có thể thấy thông tin này.

Tôi đã bị nhiễm COVID-19. Tôi có cần tiêm vắc-xin không?

Có. Quý vị có thể bị nhiễm COVID-19 lần thứ hai. Nếu quý vị đã được điều trị bằng kháng thể hoặc huyết tương, quý vị nên đợi 90 ngày trước khi tiêm ngừa.

Vắc-xin có ở trong cơ thể tôi không?

Không. Tiêm vắc-xin giúp cơ thể quý vị nhận biết và tiêu diệt vi-rút đó. Trong quá trình đó, mọi thứ trong vắc-xin đều bị tiêu hủy.

Tôi không cần vắc-xin. Khả năng miễn dịch của tôi đã mạnh, hoặc tôi sử dụng các biện pháp chữa trị tự nhiên.

Quý vị đang khỏe mạnh là điều tốt. Nhưng COVID-19 là một loại vi-rút mới mà cơ thể quý vị chưa được nhận biết trước đây. Tiêm vắc-xin sẽ giúp cơ thể quý vị nhận biết và tiêu diệt vi-rút.

Vắc-xin đã được thử nghiệm trên những người như tôi chưa?

Vắc-xin Moderna đã được thử nghiệm trên 30,000 người. Vắc-xin Pfizer đã được thử nghiệm trên 37,000 người. Các đợt nghiên cứu được chia đều giữa nam và nữ. Khoảng 3,000 người trong cả hai đợt nghiên cứu là người châu Á. Gần một nửa số người trong thử nghiệm vắc-xin của Pfizer đang mắc các bệnh như béo phì, tiểu đường hoặc bệnh tim.

Vắc-xin chỉ là một cách khác để các công ty làm thuốc kiếm tiền.

Chính phủ Hoa Kỳ đã trả cho các công ty làm thuốc hơn 12 tỷ đô la để mọi người đều có thể tiêm vắc-xin ngừa COVID-19 miễn phí.



Tôi không tin chính phủ cung cấp thông tin về sức khỏe cho tôi.

Quý vị hãy nói chuyện với bên cung cấp dịch vụ chăm sóc y tế của mình về những lo ngại của quý vị và hỏi họ về các nguồn đáng tin khác. Mạng xã hội không phải là một nơi tốt để nhận thông tin về sức khỏe.

Nếu tôi tiêm ngừa, thì tôi có phải bị thử nghiệm mà không có sự đồng ý của tôi không?

Không. Theo luật, không ai có thể nghiên cứu về quý vị trừ khi họ cho quý vị biết họ đang làm gì và quý vị phải ký vào một tờ đơn nói rằng quý vị đồng ý tham gia thử nghiệm.

Có ai chết vì tiêm vắc-xin ngừa COVID-19 không?

Không có ai chết vì tiêm vắc-xin ngừa COVID-19 ở Hoa Kỳ. Nhưng nếu quý vị trên 80 tuổi, có nguy cơ mắc bệnh cao hoặc bị bệnh nặng, hãy nói chuyện với bên cung cấp dịch vụ chăm sóc y tế của quý vị để biết phải làm gì.

Tôi đang muốn có con, đang mang thai hoặc cho con bú. Tôi có nên tiêm ngừa COVID-19 không?

Tiêm ngừa không làm cho phụ nữ bị vô sinh. Các nhà khoa học vẫn chưa biết nhiều về việc mang thai hoặc cho con bú và vắc-xin. Nhưng phụ nữ mang thai có thể bị bệnh nặng khi nhiễm COVID-19. Nếu quý vị đang mang thai hoặc cho con bú, hãy nói chuyện với bên cung cấp dịch vụ chăm sóc y tế của mình về cách nào tốt cho quý vị và con.

Khả năng miễn dịch sẽ kéo dài bao lâu?

Các nhà khoa học vẫn chưa biết được. Có thể là một vài năm. Nếu trường hợp này xảy ra, mọi người có thể cần phải tiêm ngừa hàng năm, cũng như bệnh cúm.

Vắc-xin ngừa COVID-19 có an toàn cho những người đang bị bệnh hoặc những người đang uống thuốc không?

Vắc-xin này an toàn cho những người đang bị bệnh hoặc những người đang uống thuốc. Vắc-xin có thể không hiệu quả, nếu quý vị bị vấn đề về hệ thống miễn dịch hoặc về thần kinh. Vắc-xin có thể không hiệu quả, nếu quý vị đang dùng steroid (thuốc kích thích) hoặc các loại thuốc khác để giảm viêm.

Tôi có thể bị nhiễm COVID-19 ngay cả khi đã chủng ngừa không?

Nếu quý vị đã bị nhiễm bệnh ngay trước khi quý vị chủng ngừa, quý vị vẫn có thể bị nhiễm COVID-19 lại và lây cho người khác.

Vắc-xin có chống lại các biến thể của COVID-19 không?

Còn quá sớm để biết được. Nhưng đề phòng trường hợp đó, các công ty chế thuốc đang tìm cách tạo ra thuốc tăng cường cho những người đã chủng ngừa và thay đổi vắc-xin để nó tiêu diệt các biến thể mới.